

# 日本の舞台芸術の海外公演調査

## 1) 調査対象期間

2024年1月1日～12月31日

## 2) 調査対象

能・狂言、歌舞伎、文楽、ミュージカル、現代演劇のほか、上記分野を横断する作品（人形劇、大道芸、及び日本舞踊、バレエ、コンテンポラリーダンス、舞踏などの舞踊分野は除く）における、国内団体・アーティストの海外公演（単独公演・共同製作）。

## 3) 調査手法

- ・海外公演情報入力フォームを作成、当センターのウェブサイトやSNS等で情報提供依頼。
- ・文化庁、日本芸術文化振興会（芸術文化振興基金）、国際交流基金、東京都など海外公演助成機関の情報収集。
- ・過去に海外公演実績のあるカンパニーを中心とする情報収集。
- ・海外主要フェスティバルの公演情報収集。
- ・その他、インターネット検索による情報収集。

## 4) 助成情報参照サイト一覧

日本芸術文化振興会 文化芸術振興費補助金による助成対象活動の決定（令和5〔2023〕年度）  
日本芸術文化振興会 文化芸術振興費補助金による助成対象活動の決定（令和6〔2024〕年度）  
日本芸術文化振興会 文化芸術活動基盤強化基金事業（クリエイター・アーティスト等育成事業）  
国際交流基金 海外派遣助成事業（第1回募集分）採択案件（2023年度）  
国際交流基金 海外派遣助成事業（第1回募集分）採択案件（2024年度）  
国際交流基金 海外派遣助成事業（第2回募集分）採択案件（2023年度）  
国際交流基金 海外派遣助成事業（第2回募集分）採択案件（2024年度）  
アーツカウンシル東京 東京芸術文化創造発信助成（令和5〔2023〕年度 第1期）  
アーツカウンシル東京 東京芸術文化創造発信助成（令和5〔2023〕年度 第2期）  
アーツカウンシル東京 東京芸術文化創造発信助成（2024年度 第1期）  
アーツカウンシル東京 東京芸術文化創造発信助成（2024年度 第2期）  
関西・大阪21世紀協会 日本万国博覧会記念基金助成事業一覧（2023年度）  
関西・大阪21世紀協会 日本万国博覧会記念基金助成事業一覧（2024年度）  
セゾン文化財団 助成事業 決定のご報告（2023年度）  
セゾン文化財団 助成事業 決定のご報告（2024年度）  
EU・ジャパンフェスト日本委員会 主要支援プロジェクト(2024年1月～2025年3月)  
日韓文化交流基金 人物交流助成事業（2024年度）  
全国税理士共栄会文化財団 助成実績（第33期・2023年度）  
ほか

## 5) 『舞台芸術交流年鑑』について

本年度の事業の実施は、特定非営利活動法人国際舞台芸術交流センター（PARC）が編集・発行していた『舞台芸術交流年鑑（Performing Arts Exchange Yearbook）』のノウハウを継承するものです。文化庁の助成及び委託事業として1990年度から2015年度に計22冊が刊行された『舞台芸術交流年鑑』は、累計1,200以上の舞台芸術団体・個人の協力のもと、舞台芸術の国際交流公演に関する基礎資料をまとめ、大学および公共の図書館などに配布されました。『舞台芸術交流年鑑』については、国際舞台芸術交流センターに問い合わせの上、利用が可能です。

<https://www.parc-jc.org/jp/contact/>

発行日：2025年3月10日

発行者：公益社団法人 国際演劇協会日本センター

委託：独立行政法人日本芸術文化振興会委託事業「令和6年度文化芸術活動の動向把握に向けた基礎資料収集事業」

2024 Cross Reference by Genre: Overseas Performances by Japanese Companies

2024 ジャンル別一覧：海外公演を行った日本の公演団体

1 現代演劇	Aokirimikan	劇団あおきりみかん	24A001
1 現代演劇	Chelfitsch (1)	チェルフィッチュ (1)	24A006
1 現代演劇	Chelfitsch (2)	チェルフィッチュ (2)	24A007
1 現代演劇	Chiten	地点	24A008
1 現代演劇	Chiten + Kukangendai	地点+ロックバンド「空間現代」	24A009
1 現代演劇	Cofuku Gekijo	劇団こふく劇場	24A010
1 現代演劇	doublet	doublet (ドゥブレ)	24A011
1 現代演劇	Flying Theatre Jiyu Gekijo	フライングシアター自由劇場	24A012
1 現代演劇	G.Garage Shakespeare-Do Company	G.Garage///	24A013
1 現代演劇	gekiGeki	ゲキゲキ	24A014
1 現代演劇	Gotsupro!	ゴツプロ!	24A015
1 現代演劇	GUMBO (1)	GUMBO (1)	24A016
1 現代演劇	GUMBO (2)	GUMBO (2)	24A017
1 現代演劇	GUMBO (3)	GUMBO (3)	24A018
1 現代演劇	Heien-kai	平演会	24A020
1 現代演劇	Judy -Piece of the Rainbow	虹のかけら～もうひとりのジュディ	24A027
1 現代演劇	Kaimaku Pennant Race (KPR)	開幕ペナントレース	24A028
1 現代演劇	Ksec-Act	劇団クセックACT	24A031
1 現代演劇	Lilliput-Army II	リリパットアーミーII	24A032
1 現代演劇	Nihon University, College of Art, Dept of Theatre	日本大学芸術学部演劇学科	24A036
1 現代演劇	Niwa Gekidan Penino	庭劇団ベニノ	24A038
1 現代演劇	NODA MAP	NODA・MAP	24A039
1 現代演劇	OrgofA	OrgofA (オルオブエー)	24A041
1 現代演劇	SCOT	SCOT	24A042
1 現代演劇	SHIMI	紙魚	24A047
1 現代演劇	Shoshinz	小心ズ	24A048
1 現代演劇	Simul Theatre Company + Koniereni	サイマル演劇団+コニエレニ	24A049
1 現代演劇	SPAC	静岡県舞台芸術センター	24A050
1 現代演劇	Stick Company	劇団ステッキ	24A051
1 現代演劇	TACHIMOTO Kazan	立本夏山ひとり芝居	24A052
1 現代演劇	TAIYO MAGIC FILM	TAIYO MAGIC FILM	24A054
1 現代演劇	Team Ginga	チーム銀河	24A056
1 現代演劇	team kulkri (1)	team kulkri (1)	24A057
1 現代演劇	team kulkri (2)	team kulkri (2)	24A058
1 現代演劇	Tokyo Engeki Ensemble	東京演劇アンサンブル	24A063
2 ミュージカル	Attack on Titan, The Musical	進撃の巨人 -the Musical	24A003
2 ミュージカル	Botchan Theater	坊っちゃん劇場	24A004
2 ミュージカル	Hokkijuku	発起塾	24A022
2 ミュージカル	Karakoro	からだところの出会いの会	24A029
2 ミュージカル	Little Star	劇団Little★Star	24A033
3 能・狂言	Hashioka Noh Group	橋岡會	24A019
3 能・狂言	Hoshokai	宝生会	24A023
3 能・狂言	JACSO	日本芸術文化戦略機構 (JACSO)	24A025
3 能・狂言	Japanese Theatre of the Deaf	日本ろう者劇団	24A026
3 能・狂言	Mansaku-no-kai Kyogen Company	万作の会	24A034

3 能・狂言	MASO Project	新作能〈媽祖〉プロジェクト	24A035
3 能・狂言	Nishinomiya Noh Theatre	西宮能楽堂	24A037
3 能・狂言	Nohgaku Performers' Association	能楽協会	24A040
3 能・狂言	Seishokai	誠翔会	24A045
3 能・狂言	SHIGEYAMA Motohiko	茂山宗彦	24A046
3 能・狂言	Theatre Nohgaku	シアター能楽	24A062
3 能・狂言	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	24A064
4 文楽	Ashiri-za	あしり座	24A002
4 文楽	Bunraku Theater	文楽（人形浄瑠璃）	24A005
4 文楽	Hitomiza Otome Bunraku	ひとみ座乙女文楽	24A021
4 文楽	Koten Goten	コテンゴテン	24A030
5 その他	Hydroblast	ハイドロブラスト	24A024
5 その他	SEIGAI (1)	青涯 (1)	24A043
5 その他	SEIGAI (2)	青涯 (2)	24A044
5 その他	TAICHI-KIKAKU	TAICHI-KIKAKU	24A053
5 その他	TAKEMOTO Takuya	武本拓也	24A055
5 その他	The Life of HOKUSAI Committee (1)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (1)	24A059
5 その他	The Life of HOKUSAI Committee (2)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (2)	24A060
5 その他	The Life of HOKUSAI Committee (3)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (3)	24A061

2024 Cross Reference by Genre: Collaborations between Artists from Japan & Artists from Overseas (Occurring outside of Japan)

2024 ジャンル別一覧：海外における日本と海外の公演団／アーティストによる共同製作公演

1 現代演劇	Aokirimikan + Gongter_DA	劇団あおきりみかん + Gongter_DA	24B001
1 現代演劇	Bilkent University, Theatre Dept + OIKE Yoko	ビルケント大学演劇学科 + 大池容子	24B003
1 現代演劇	Bird Theatre + K'ARTS	鳥の劇場 + 韓国芸術総合学校	24B004
1 現代演劇	BRDG + PETA	BRDG + PETA	24B005
1 現代演劇	Der Buddha-Teich: erneuter Besuch	日独共同製作「釈迦ヶ池再訪」	24B006
1 現代演劇	Ichikyu-Hachimaru + Teatrului Național Eugene Ionesco	劇団1980 + ウジェーヌ・イヨネスコ劇団	24B007
1 現代演劇	KIO + CORPUS	KIO + コープス	24B009
1 現代演劇	Niwa Gekidan Penino + Shakespeare's Wild Sisters Group	庭劇団ペニノ + Shakespeare's Wild Sisters Group	24B011
1 現代演劇	Spirited Away	舞台「千と千尋の神隠し」	24B014
1 現代演劇	Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro	ジュヌヴィリエ劇場 + タニノクロウ	24B015
1 現代演劇	THEATRE MOMENTS + Space for Acting	THEATRE MOMENTS + 演戯空間	24B016
1 現代演劇	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (1)	梅田芸術劇場 + チャリングクロス劇場 (1)	24B017
1 現代演劇	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (2)	梅田芸術劇場 + チャリングクロス劇場 (2)	24B018
2 ミュージカル	Infernal Affairs, The Musical	ミュージカル「インファナル・アフェア」	24B008
2 ミュージカル	Your Lie in April, The Musical	韓国ミュージカル「四月は君の嘘」	24B019
2 ミュージカル	Your Lie in April, The Musical	ウエストエンド・ミュージカル「四月は君の嘘」	24B020
3 能・狂言	Noh Reimagined: A 3-Year Plan	能リ・イマジンド3年計画	24B012
4 文楽	Marebito	文楽公演「稀他人」	24B010
5 その他	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
5 その他	Phoenix Project	火の鳥プロジェクト	24B013

## 2024 Cross Reference by Month

## 2024 公演開始月別一覧

Jan.	Kaimaku Pennant Race (KPR) Team Ginga Tokyo Engeki Ensemble	開幕ベナントレース チーム銀河 東京演劇アンサンブル	24A028 24A056 24A061
Feb.	Heien-kai Hoshokai Niwa Gekidan Penino Nohgaku Performers' Association SEIGAI (1)	平演会 宝生会 庭劇団ベニノ 能楽協会 青涯 (1)	24A020 24A023 24A038 24A040 24A043
Mar.	Chiten + Kukangendai Mansaku-no-kai Kyogen Company Stick Company	地点+ロックバンド「空間現代」 万作の会 劇団ステッキ	24A009 24A034 24A051
Apr.	Niwa Gekidan Penino + Shakespeare's Wild Sisters Group SHIGEYAMA Motohiko Spirited Away The Life of HOKUSAI Committee (1)	庭劇団ベニノ + Shakespeare's Wild Sisters Group 茂山宗彦 舞台「千と千尋の神隠し」 The Life of HOKUSAI製作委員会 (1)	24B011 24A046 24B014 24A057
May	Ashiri-za Chelfitsch (1) G.Garage Shakespeare-Do Company GUMBO (1) Hitomiza Otome Bunraku MASO Project THEATRE MOMENTS + Space for Acting	あしり座 チェルフィッチュ (1) G.Garage/// GUMBO (1) ひとみ座乙女文楽 新才能〈媽祖〉プロジェクト THEATRE MOMENTS+演戯空間	24A002 24A006 24A013 24A016 24A021 24A035 24B016
Jun.	Flying Theatre Jiyu Gekijo Judy -Piece of the Rainbow Nihon University, College of Art, Dept of Theatre Noh Reimagined: A 3-Year Plan Seishokai SPAC The Life of HOKUSAI Committee (2) Yamamoto Noh Theater Your Lie in April, The Musical Your Lie in April, The Musical	フライングシアター自由劇場 虹のかげら〜もうひとりのジュディ 日本大学芸術学部演劇学科 能リ・イマジンド3年計画 誠翔会 静岡県舞台芸術センター The Life of HOKUSAI製作委員会 (2) 山本能楽堂 韓国ミュージカル「四月は君の嘘」 ウエストエンド・ミュージカル「四月は君の嘘」	24A012 24A027 24A036 24B012 24A045 24A050 24A058 24A062 24B019 24B020
Jul.	doublet GUMBO (2) Japanese Theatre of the Deaf Koten Goten Ksec-Act SEIGAI (2) Shoshinz	doublet (ドゥブレ) GUMBO (2) 日本ろう者劇団 コテンゴテン 劇団クセックACT 青涯 (2) 小心ズ	24A011 24A017 24A026 24A030 24A031 24A044 24A048
Aug.	Hokkijuku Karakoro Little Star TAIYO MAGIC FILM	発起塾 からだところの出会いの会 劇団Little★Star TAIYO MAGIC FILM	24A022 24A029 24A033 24A054
Sep.	Aokirimikan Bunraku Theater KIO + CORPUS OrgofA	劇団あおきりみかん 文楽 (人形浄瑠璃) KIO+コープス OrgofA (オルオブエー)	24A001 24A005 24B009 24A041

	SHIMI team kulkri (1) The Life of HOKUSAI Committee (3) Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (1)	紙魚 team kulkri (1) The Life of HOKUSAI製作委員会 (3) ジュヌヴィリエ劇場+タニノクロウ 梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (1)	24A047 24A057 24A059 24B015 24B017
Oct.	Asian 9 Cities Collaboration Attack on Titan, The Musical Botchan Theater Chelfitsch (2) Chiten Cofuku Gekijo GUMBO (3) Marebito NODA MAP SCOT Simul Theatre Company + Koniereni Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (2)	アジア9都市共同創作公演 進撃の巨人 -the Musical 坊っちゃん劇場 チェルフィッチュ (2) 地点 劇団こふく劇場 GUMBO (3) 文楽公演「稀他人」 NODA・MAP SCOT サイマル演劇団+コニエレニ 梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (2)	24B002 24A003 24A004 24A007 24A008 24A010 24A018 24B010 24A039 24A042 24A049 24B018
Nov.	Bilkent University, Theatre Dept + OIKE Yoko Bird Theatre + K'ARTS Der Buddha-Teich: erneuter Besuch gekiGeki Hydroblast Ichikyu-Hachimaru + Teatrului Național Eugene Ionesco JACSO Lilliput-Army II Nishinomiya Noh Theatre Phoenix Project, The TACHIMOTO Kazan TAICHI-KIKAKU TAKEMOTO Takuya team kulkri (2) Theatre Nohgaku	ビルケント大学演劇学科+大池容子 鳥の劇場+韓国芸術総合学校 日独共同製作「釈迦ヶ池再訪」 ゲキゲキ ハイドロブラスト 劇団1980+ウジェーヌ・イヨネスコ劇団 日本芸術文化戦略機構 (JACSO) リリパットアーミーII 西宮能楽堂 火の鳥プロジェクト 立本夏山ひとり芝居 TAICHI-KIKAKU 武本拓也 team kulkri (2) シアター能楽	24B003 24B004 24B006 24A014 24A024 24B007 24A025 24A032 24A037 24B013 24A052 24A053 24A055 24A058 24A060
Dec.	Aokirimikan + Gongter_DA BRDG + PETA Gotsupro! Hashioka Noh Group Infernal Affairs, The Musical	劇団あおきりみかん+Gongter_DA BRDG+PETA ゴツプロ! 橋岡會 ミュージカル「インファナル・アフエア」	24B001 24B005 24A015 24A019 24B008

## 2024 Cross Reference by Country

## 2024 公演国別一覧

Australia	Nishinomiya Noh Theatre SEIGAI (1)	西宮能楽堂 青涯 (1)	24A037 24A043
Azerbaijan	Hoshokai	宝生会	24A023
Belgium	Chelfitsch (1)	チェルフィッチュ (1)	24A006
Brazil	Phoenix Project, The	火の鳥プロジェクト	24B013
Bulgaria	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	24A064
Canada	GUMBO (2) Karakoro KIO + CORPUS	GUMBO (2) からだところの出会いの会 KIO+コープス	24A017 24A029 24B009
China	Bird Theatre + K'ARTS Infernal Affairs, The Musical SCOT SHIMI SPAC TAICHI-KIKAKU	鳥の劇場+韓国芸術総合学校 ミュージカル「インファナル・アフェア」 SCOT 紙魚 静岡県舞台芸術センター TAICHI-KIKAKU	24B004 24B008 24A042 24A047 24A050 24A053
China	THEATRE MOMENTS + Space for Acting	THEATRE MOMENTS+演戯空間	24B016
Croatia	Shoshinz	小心ズ	24A048
Czech	SHIGEYAMA Motohiko	茂山宗彦	24A046
Estonia	The Life of HOKUSAI Committee (1)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (1)	24A059
France	Chelfitsch (2) Hydroblast Japanese Theatre of the Deaf Marebito Nohgaku Performers' Association SEIGAI (2) Team Ginga Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro Theatre Nohgaku	チェルフィッチュ (2) ハイドロブラスト 日本ろう者劇団 文楽公演「稀他人」 能楽協会 青涯 (2) チーム銀河 ジュヌヴィリエ劇場+タニノクロウ シアター能楽	24A007 24A024 24A026 24B010 24A040 24A044 24A056 24B015 24A062
Germany	Chelfitsch (2) Der Buddha-Teich: erneuter Besuch TAKEMOTO Takuya	チェルフィッチュ (2) 日独共同製作「釈迦ヶ池再訪」 武本拓也	24A007 24B006 24A055
Greece	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	24A064
Italy	Hoshokai JACSO Niwa Gekidan Penino Stick Company TACHIMOTO Kazan	宝生会 日本芸術文化戦略機構 (JACSO) 庭劇団ペニノ 劇団ステッキ 立本夏山ひとり芝居	24A023 24A025 24A038 24A051 24A052
Korea	Aokirimikan Aokirimikan + Gongter_DA Ashiri-za Asian 9 Cities Collaboration Bird Theatre + K'ARTS Chelfitsch (1) Cofuku Gekijo gekiGeki Heien-kai Lilliput-Army II OrgofA SCOT TAIYO MAGIC FILM team kulkri (1) team kulkri (2) Your Lie in April, The Musical	劇団あおきりみかん 劇団あおきりみかん+Gongter_DA あしり座 アジア9都市共同創作公演 鳥の劇場+韓国芸術総合学校 チェルフィッチュ (1) 劇団こふく劇場 ゲキゲキ 平演会 リリパットアーミーII OrgofA (オルオブエー) SCOT TAIYO MAGIC FILM team kulkri (1) team kulkri (2) 韓国ミュージカル「四月は君の嘘」	24A001 24B001 24A002 24B002 24B004 24A006 24A010 24A014 24A020 24A032 24A041 24A042 24A054 24A057 24A058 24B019
Luxemburg	Theatre Nohgaku	シアター能楽	24A062
Moldova	Chiten Ichikyu-Hachimaru + Teatrului Național Eugene Ionesco	地点 劇団1980+ウジェーヌ・イヨネスコ劇団	24A008 24B007

Philippines	BRDG + PETA	BRDG + PETA	24B005
Poland	Chiten	地点	24A008
	Hashioka Noh Group	橋岡會	24A019
	Simul Theatre Company + Koniereni	サイマル演劇団+コニエレニ	24A049
Romania	Flying Theatre Jiyu Gekijo	フライングシアター自由劇場	24A012
	G.Garage Shakespeare-Do Company	G.Garage///	24A013
	Nihon University, College of Art, Dept of Theatre	日本大学芸術学部演劇学科	24A036
	The Life of HOKUSAI Committee (2)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (2)	24A060
	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	24A064
Spain	Ksec-Act	劇団クセックACT	24A031
	The Life of HOKUSAI Committee (2)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (2)	24A060
Switzerland	Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro	ジュヌヴィリエ劇場+タニノクロウ	24B015
Taiwan	Botchan Theater	坊っちゃん劇場	24A004
	Gotsupro!	ゴツプロ!	24A015
	Hitomiza Otome Bunraku	ひとみ座乙女文楽	24A021
	Mansaku-no-kai Kyogen Company	万作の会	24A034
	MASO Project	新作能〈媽祖〉プロジェクト	24A035
	Niwa Gekidan Penino + Shakespeare's Wild Sisters Group	庭劇団ペニノ+Shakespeare's Wild Sisters Group	24B011
Turkey	Bilkent University, Theatre Dept + OIKE Yoko	ビルケント大学演劇学科+大池容子	24B003
	Seishokai	誠翔会	24A045
	The Life of HOKUSAI Committee (3)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (3)	24A061
	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	24A064
UK	Chiten + Kukangendai	地点+ロックバンド「空間現代」	24A009
	doublet	doublet (ドゥブレ)	24A011
	GUMBO (3)	GUMBO (3)	24A018
	Koten Goten	コテンゴテン	24A030
	NODA MAP	NODA・MAP	24A039
	Noh Reimagined: A 3-Year Plan	能リ・イマジンド3年計画	24B012
	Spirited Away	舞台「千と千尋の神隠し」	24B014
	TAKEMOTO Takuya	武本拓也	24A055
	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (1)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (1)	24B017
	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (2)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (2)	24B018
Your Lie in April, The Musical	ウエストエンド・ミュージカル「四月は君の嘘」	24B020	
USA	Attack on Titan, The Musical	進撃の巨人 -the Musical	24A003
	Bunraku Theater	文楽 (人形浄瑠璃)	24A005
	GUMBO (1)	GUMBO (1)	24A016
	Hokkijuku	発起塾	24A022
	Judy -Piece of the Rainbow	虹のかけら〜もうひとりのジュディ	24A027
	Kaimaku Pennant Race (KPR)	開幕ペナントレース	24A028
	Little Star	劇団Little★Star	24A033

2024 Cross Reference by Home Country: Collaborative Performances (Occurring outside of Japan)

2024 本拠地国別一覧：海外における日本と海外の公演団／アーティストによる共同製作公演

Brazil	Phoenix Project	火の鳥プロジェクト	24B013
Canada	KIO + CORPUS	KIO+コープス	24B009
China	Infernal Affairs, The Musical	ミュージカル「インファナル・アフエア」	24B008
China (H.K.)	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
China	THEATRE MOMENTS + Space for Acting	THEATRE MOMENTS+演戯空間	24B016
France	Marebito	文楽公演「稀他人」	24B010
	Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro	ジュヌヴィリエ劇場+タニノクロウ	24B015
Germany	Der Buddha-Teich: erneuter Besuch	日独共同製作「釈迦ヶ池再訪」	24B006
India	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
Iraq	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
Korea	Aokirimikan + Gongter_DA	劇団あおきりみかん+Gongter_DA	24B001
	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
	Bird Theatre + K'ARTS	鳥の劇場+韓国芸術総合学校	24B004
	Your Lie in April, The Musical	韓国ミュージカル「四月は君の嘘」	24B019
Moldova	Ichikyu-Hachimaru + Teatrului Național Eugene Ionesco	劇団1980+ウジェーヌ・イヨネスコ劇団	24B007
Philippines	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	24B002
	BRDG + PETA	BRDG+PETA	24B005
Taiwan	Niwa Gekidan Penino + Shakespeare's Wild Sisters Group	庭劇団ベニノ+Shakespeare's Wild Sisters Group	24B011
Turkey	Bilkent University, Theatre Dept + OIKE Yoko	ビルケント大学演劇学科+大池容子	24B003
UK	Noh Reimagined: A 3-Year Plan	能リ・イマジンド3年計画	24B012
	Spirited Away	舞台「千と千尋の神隠し」	24B014
	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (1)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場(1)	24B017
	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (2)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場(2)	24B018
	Your Lie in April, The Musical	ウエストエンド・ミュージカル「四月は君の嘘」	24B020

## 2024 Cross Reference: Statistical Data

### 2024 クロス・レファレンス：統計表

[Explanation of abbreviations]

Overseas : Overseas Performances by Japanese Companies

Collaboration : Collaborations between Artists from Japan and Artists from Overseas (occurring outside of Japan)

#### 2024: Table 1 by Genre

##### ジャンル別海外公演数

Genre	Overseas 単独公演	Collaboration 共同製作公演	Total 合計
1 現代演劇	35	13	48
2 ミュージカル	5	3	8
3 能・狂言	12	1	13
4 文楽	4	1	5
5 その他	8	2	10
Total *	64	20	84

#### 2024: Table 2 by Month

##### 開始月別海外公演数

Month	開始月	Overseas 単独公演	Collaboration 共同製作公演	Total 合計
Jan.	1月	3		3
Feb.	2月	5		5
Mar.	3月	3		3
Apr.	4月	2	2	4
May	5月	6	1	7
Jun.	6月	7	3	10
Jul.	7月	7		7
Aug.	8月	4		4
Sep.	9月	6	3	9
Oct.	10月	9	3	12
Nov.	11月	10	5	15
Dec.	12月	2	3	5
Total *		64	20	84

\* When artists have gone on more than one tour, each tour is counted separately.

同一団体／アーティストが一年間に複数回ツアー公演を実施している場合、それぞれカウントしている。

**2024: Table 3 by Country where the performance occurred**

**公演国別**

Country 公演国	Overseas 単独公演	Collaboration 共同製作公演
Australia	2	
Azerbaijan	1	
Belgium	1	
Brazil		1
Bulgaria	1	
Canada	2	1
China	4	2
China (Macau)		1
Croatia	1	
Czech	1	
Estonia	1	
France	7	2
Germany	2	1
Greece	1	
Italy	5	
Korea	12	4
Luxemburg	1	
Moldova	1	1
Philippines		1
Poland	3	
Romania	5	
Spain	2	
Switzerland		1
Taiwan	5	1
Turkey	3	1
UK	6	5
USA	8	
Vietnam	1	
<b>Total</b>	<b>76 *</b>	<b>22 *</b>

\* Overseas performances and collaborative projects overseas are counted separately for each Country in which they were performed. When a single performance company returns to perform in the same country several times on the same tour, the multiple occurrences are ignored and it is only counted once.

同一団体／アーティストによるツアーの公演国が複数にわたる場合、一カ国での公演を1単位とし、同一国内における公演回数は無視している。

## 2024: Table 4 by Home Country

### 本拠地国別

Home Country 本拠地国	Collaboration 共同制作公演
Brazil	1
Canada	1
China	1
China (HK)	1
China (Macao)	1
France	2
Germany	1
India	1
Iraq	1
Korea	4
Moldova	1
Philippines	2
Taiwan	1
Turkey	1
UK	5
<b>Total</b>	<b>24 *</b>

\* Collaborations involving more than one country outside of Japan are counted separately.

同一公演で複数国から参加している場合、それぞれカウントしている。

## 24単独公演 一覧

No	ジャンル	団体・企画通称英名	団体・企画通称	団体正式名・製作機関名	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・主演	特記	情報源
24A001	現代演劇	Aokirimikan	劇団あおきりみかん		【代】鹿目由紀	【作】今日、母が死んだ	【日】9/7	【国】韓国	【市】亀尾(クミ)	【場】小劇場 Gongter_DA	【催】亀尾アジア演劇祭		【脚】鹿目由紀	【演】鹿目由紀			<a href="https://aokirimikan.net/performances">https://aokirimikan.net/performances</a>
24A002	文楽	Ashiri-za	あしり座		【代】矢吹英孝		【日】5/25-26	【国】韓国	【市】ソウル	【場】光化門広場ステージ	【催】ソウル・フレンドシップ・フェスティバル						
24A003	ミュージカル	Attack on Titan, The Musical	進撃の巨人 -the Musical		【代】プロデューサー：松本美千穂(ネルケプラニンク) / 米田理恵(S-SIZE)	【作】進撃の巨人 The Musical (諫山創原作)	【日】10/11-13	【国】アメリカ	【市】ニューヨーク	【場】New York City Center			【脚】畑雅文(脚本) / 三浦香(作詞)	【演】植木豪	【参】KEN THE 390(音楽監督) / 岡宮来夢, 高月彩良, 小西詠斗, Kurumu Okamiya Sara, Takatsuki Eito Konishi		<a href="https://www.shingeki-musical.com/">https://www.shingeki-musical.com/</a>
24A004	ミュージカル	Botchan Theater	坊っちゃん劇場		【代】越智陽一(代表取締役)	【作】KANO～1931 甲子園まで2000キロ(1931通甲子園的2000公里)	【日】10/19-20	【国】台湾	【市】嘉義	【場】嘉義市政府文化局音樂廳			【脚】羽原大介(脚本) / 岸田敏志(音楽監督・作詞・作曲)	【演】神在ひろみ			<a href="https://botchan.co.jp/news/?p=4782">https://botchan.co.jp/news/?p=4782</a>
24A005	文楽	Bunraku Theater	文楽(人形浄瑠璃)		【代】長谷川眞理子(理事長)	【作】伊達娘恋緋鹿子 火の見櫓の段 / 曾根崎心中 天神森の段	【日】9/28, 10/1, 10/3-5, 10/8-9, 10/12	【国】アメリカ	【市】ロサンゼルス/ フェアフィールド, CT/ ニューヨーク/ ワシントンD.C./ ヒューストン, TX	【場】日米文化会館アラタニ劇場/ フェアフィールド大学Quick Center for the Arts/ ジャパン・ソサエティ/ ケネディ・センター / Jeannette & L.M. George Theater						【注】クラウドファンディング実施	<a href="https://japansociety.org/events/national-bunraku-theater/">https://japansociety.org/events/national-bunraku-theater/</a>
24A006	現代演劇	Chelfisch (1)	チェルフイッチュ (1)		【代】岡田利規	【作】宇宙船イン・ビトゥーン号の意	【日】5/18-20, 5/25	【国】ベルギー/ 韓国	【市】ブリュッセル/ ソウル	【場】KVS BOL/ 国立現代美術館ソウル館 National Museum of Modern and Contemporary Art	【催】クンステン・フェスティバル・デザール(Kunstenfestivaldesarts)		【脚】岡田利規	【演】岡田利規	【参】安藤真理、徐秋成、ティナ・ロズネル、ネス・ロケ、ロバート・ツェツシェ、米川幸リオン		<a href="https://chelfisch.net/activity/">https://chelfisch.net/activity/</a>
24A007	現代演劇	Chelfisch (2)	チェルフイッチュ (2)		【代】岡田利規	【作】ニュー・イリュージョン/ 宇宙船イン・ビトゥーン号の意	【日】10/18-19, 10/26-30, 11/6-8	【国】ドイツ/ フランス	【市】ドレスデン/ パリ/ トゥールーズ	【場】HELLERAU/ パリ日本文化会館/ Théâtre Garonne	【催】フェスティバル・ドートンヌ, パリ	【助】文化庁文化芸術振興費補助金/ アーツカウンシル東京	【脚】岡田利規	【演】岡田利規	【参】足立智充、権橋綾那、Jeong Jung-yeop		
24A008	現代演劇	Chiten	地点		【代】三浦基	【作】ヴィルト・ゴンブローヴィチ「ブルグント公女イヴォナ」	【日】10/14-15, 10/17-18, 10/22-23	【国】ポーランド/ モルドヴァ	【市】クラクフ/ ラドム/ キシナウ	【場】Manggha/ Teatr Powszechny/ Satiricus	【催】国際ゴンブローヴィッチ・フェスティバル International Gombrowicz Festival	【助】文化庁文化芸術振興費補助金		【演】三浦基			<a href="https://chiten.org/schedule/">https://chiten.org/schedule/</a>
24A009	現代演劇	Chiten + Kukangendai	地点+ロックバンド「空間現代」		【代】三浦基	【作】太宰治「グッド・バイ」	【日】3/5-9	【国】英国	【市】ロンドン	【場】The Coronet Theatre		【助】文化庁文化芸術振興費補助金		【演】三浦基			<a href="https://www.atpress.net/news/382961">https://www.atpress.net/news/382961</a>
24A010	現代演劇	Cofuku Gekijo	劇団こふく劇場		【代】永山智行	【作】ロマンス	【日】10/19-20	【国】韓国	【市】ソウル	【場】シアタージュイ	【催】D.FESTA 大学路小劇場祝祭		【脚】永山智行	【演】永山智行			
24A011	現代演劇	doublet	doublet (ダブル)		【代】石曾根有也/ Maddy	【作】Layers	【日】7/31-8/25	【国】英国	【市】エディンバラ	【場】Assembly Roxy	【催】エディンバラ・フェスティバル・フリンジ		【脚】石曾根有也	【演】石曾根有也			
24A012	現代演劇	Flying Theatre Jiyu Gekijo	フライングシアター自由劇場		【代】串田和美	【作】あの夏至の晩 生き残りのホモサピエンスは終わらない夢を見た(シェイクスピア「夏の夜の夢」より)	【日】6/21-22	【国】ルーマニア	【市】シビウ	【場】Studio Hall TNRS	【催】シビウ国際演劇祭		【脚】串田和美	【演】串田和美			<a href="https://sibfest.ro/en/events/it-was-summer-solstice-night---the-last-homo-sapiens-saw-a-dream-that-never-ends">https://sibfest.ro/en/events/it-was-summer-solstice-night---the-last-homo-sapiens-saw-a-dream-that-never-ends</a>
24A013	現代演劇	G.Garage Shakespeare-Do Company	G.Garage///		【代】河内大和	【作】シェイクスピア「リチャード二世」	【日】5/18	【国】ルーマニア	【市】クラヨーヴァ	【場】Teatrul National "Marin Sorescu" Craiova	【催】クラヨーヴァ国際シェイクスピア・フェスティバル			【演】河内大和	【注】クラウドファンディング実施	<a href="https://g-garage.world/1">https://g-garage.world/1</a>	
24A014	現代演劇	gekiGeki	ゲキゲキ		【代】古川剛充	【作】ご馳走様が聞こえない	【日】11/6-7	【国】韓国	【市】ソウル	【場】ノルト芸術工房(NOLTER 놀터예술공방)	【催】日韓演劇交流会 in ソウル		【脚】小西透太	【演】古川剛充			
24A015	現代演劇	Gotsupro!	ゴツプロ!		【代】長崎幹広(代表) / 塚原大助(統括プロデューサー)	【作】たかが十年の祭り	【日】12/27-29, '25/1/3-5	【国】台湾	【市】台北	【場】台湾戯曲中心	【催】北投小戯節(北投アートフェスティバル)		【脚】川名幸宏	【演】川名幸宏			<a href="https://52pro.info/takaga10nen/">https://52pro.info/takaga10nen/</a>
24A016	現代演劇	GUMBO (1)	GUMBO (1)		【代】田村佳代	【作】Shunga Alert!	【日】5/16-25	【国】アメリカ	【市】サンディエゴ	【場】Marie Hitchcock Puppet Theatre	【催】San Diego International Fringe Festival			【演】田村佳代			<a href="https://sdrfringe.org/events/shunga-alert/">https://sdrfringe.org/events/shunga-alert/</a>
24A017	現代演劇	GUMBO (2)	GUMBO (2)		【代】田村佳代	【作】Are You Lovin' It? / Shunga Alert! / Forest of Truth	【日】7/10-13, 7/22-28, 8/15-24, 8/27-9/1	【国】カナダ	【市】トロント/ ウィニペグ/ エドモントン/ ヴィクトリア	【場】Tarragon Theatre Extraspaces/ Rachel Browne Theatre/ Walterdale Theatre/ Baumann Centre	【催】Toronto Fringe Festival/ Winnipeg Fringe Theatre Festival/ Edmonton International Fringe Theatre Festival/ Victoria Fringe Festival			【演】田村佳代			<a href="https://www.winnipegfringe.com/performer-detail.aspx?kw=Theatre+Group+GUMBO">https://www.winnipegfringe.com/performer-detail.aspx?kw=Theatre+Group+GUMBO</a>
24A018	現代演劇	GUMBO (3)	GUMBO (3)		【代】田村佳代	【作】Forest of Truth	【日】10/26-11/3	【国】英国	【市】コルチェスター	【場】Headgate Theatre	【催】コルチェスター・フリンジ・フェスティバル	【助】GBササカワ財団		【演】田村佳代			
24A019	能・狂言	Hashioka Noh Group	橋岡會		【代】橋岡久太郎(シテ方親世流橋岡家九世) 同友会/ 橋岡會	【作】吉野天人/ 高砂	【日】12/1	【国】ポーランド	【市】クラクフ	【場】日本美術技術博物館 Manggha		【助】文化庁文化芸術振興費補助金			【注】Manggha開館30周年記念		<a href="https://www.krakow.pl/otwarty_na_swiat/aktualnosci/289306,62,komunikat,30-te_urodziny_muzeum_szuki_i_techniki_japonskiej_manggha.html">https://www.krakow.pl/otwarty_na_swiat/aktualnosci/289306,62,komunikat,30-te_urodziny_muzeum_szuki_i_techniki_japonskiej_manggha.html</a>
24A020	現代演劇	Heien-kai	平演会		【代】土屋博	【作】ほうせん花皿	【日】2/24	【国】韓国	【市】光州	【場】ピッコウル市民文化会館			【脚】なかとしお	【演】なかとしお		【注】クラウドファンディング実施	<a href="http://comunica.jp/heienkai/category/thisyear/">http://comunica.jp/heienkai/category/thisyear/</a>
24A021	文楽	Hitomiza Otome Bunraku	ひとみ座乙女文楽		【代】中村孝男(人形劇団ひとみ座)	【作】二人三番叟/ 傾城阿波の鳴門 順礼歌の段/ 増補大江山酒呑童子 戻橋の段	【日】5/17-19	【国】台湾	【市】高雄	【場】衛武營國家藝術文化中心							<a href="http://www.puppet.or.jp/puppetArchives/newsarchive/002173.html">http://www.puppet.or.jp/puppetArchives/newsarchive/002173.html</a>

## 24単独公演 一覧

No	ジャンル	団体・企画通称英名	団体・企画通称	団体正式名・製作機関名	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・主演	特記	情報源
24A022	ミュージカル	Hokkijuku	発起塾	【名】シニアミュージカル発起塾	【代】秋山シュン太郎	【作】花のクッキー売り娘 Flower Cookie Selling Girls	【日】8/24	【国】アメリカ	【市】ニューヨーク	【場】Rose Nagelberg Theatre, CUNY Baruch Performing Arts Center			【脚】秋山シュン太郎	【演】高石光恵		【注】クラウドファンディング実施	
24A023	能・狂言	Hoshokai	宝生会	【名】公益社団法人 宝生会	【代】宝生和英 (シテ方宝生流第二十代宗家)	【作】素囃子：壺沙楽/ 狂言：福の神/ 能：小殿治	【日】2/1, 2/5	【国】アゼルバイジャン/ イタリア	【市】バクー/ ミラノ	【場】ヘイデル・アリーエア・センター/ エルフォ・プッチーニ・シアター Teatro Elfo Puccini		【助】国際交流基金/ アーツカウンシル東京			【参】宝生和英、野村拳之介、河野佑紀、石井康太		<a href="https://www.artsCouncil-tokyo.jp/ja/what-we-do/support/program/68848/">https://www.artsCouncil-tokyo.jp/ja/what-we-do/support/program/68848/</a>
24A024	その他 (演劇)	Hydroblast	ハイドロブラスト		【代】太田信吾	【作】最後の芸者たち (リタリエーション版)	【日】11/15-19	【国】フランス	【市】パリ	【場】パリ日本文化会館	【催】フェスティバル・ドートンス		【助】セゾン文化財団/ JLOX+/ アーツカウンシル東京	【脚】太田信吾	【演】太田信吾		<a href="https://www.mcjp.fr/ja/la-mcjp/actualites/les-dernieres-geishas-ja">https://www.mcjp.fr/ja/la-mcjp/actualites/les-dernieres-geishas-ja</a>
24A025	能・狂言	JACSO	日本芸術文化戦略機構 (JACSO)	【名】一般社団法人 日本芸術文化戦略機構 (JACSO) Japan Art and Culture Strategy Organization	【代】辰巳満次郎 (名誉理事長)	【作】JACSO海外プロジェクト2024 能：翁/ 能舞：日月/ 仕舞：鶴之段/ 狂言：昆布売&隠し舞/ 舞：MANSAI BOLERO	【日】11/4-5	【国】イタリア	【市】ローマ	【場】ローマ日本文化会館		【助】日本万国博覧会記念基金/ 東京倶楽部			【参】辰巳満次郎、野村萬斎、辰巳和磨、野村裕基、杉信太郎、成田奏		<a href="https://www.jacso.jp/2024/">https://www.jacso.jp/2024/</a> <a href="https://www.giapponeitalia.org/events/spettacoli-preghiera-e-armonia-luniversopiù-antico-e-più-allavanguardia-del-teatro-noh/">https://www.giapponeitalia.org/events/spettacoli-preghiera-e-armonia-luniversopiù-antico-e-più-allavanguardia-del-teatro-noh/</a>
24A026	能・狂言 (手話狂言)	Japanese Theatre of the Deaf	日本ろう者劇団	【名】社会福祉法人トット基金 日本ろう者劇団	【代】江副悟史	【作】手話狂言：瓜盗人/ 鶏髻	【日】7/4, 7/6	【国】フランス	【市】ランス/ パリ	【場】La Comedie/ パリ日本文化会館	【催】Festival Clin d'Oeil (ランス)		【助】笹川日仏財団				
24A027	現代演劇	Judy -Piece of the Rainbow	虹のかけら〜もうひとりのジュディ	【製】シーエイティブロデューズ (制作) / ルックアップ (企画・制作)	【代】江口剛史 (製作)	【作】戸田恵子一人舞台「虹のかけら〜もうひとりのジュディ」	【日】6/25,27	【国】アメリカ	【市】ニューヨーク	【場】Weill Recital Hall, Carnegie Hall				【脚】三谷幸喜 (構成)	【演】三谷幸喜		<a href="https://nijinokakera.jp/">https://nijinokakera.jp/</a>
24A028	現代演劇	Kaimaku Pennant Race (KPR)	開幕ペナントレース		【代】村井雄	【作】HAMLET   TOILET	【日】1/6, 1/10-13	【国】アメリカ	【市】チャタム/ ニューヨーク	【場】PS21 Performance Spaces for the 21st Century/ ジャパン・ソサエティ	【催】Under The Radar Festival			【脚】村井雄	【演】村井雄		<a href="https://japansociety.org/events/hamlet-toilet/">https://japansociety.org/events/hamlet-toilet/</a>
24A029	ミュージカル	Karakoro	からだところの出会いの会	【名】一般社団法人からだところの出会いの会	【代】松井洋子	【作】KARAKORO ミュージカル「Naomi's Tree」 (ジョイ・コガワ原作)	【日】8/11	【国】カナダ	【市】バンクーバー	【場】バンクーバー日本語学校 VJLS-Japanese Hall				【脚】松井洋子	【演】松井洋子		
24A030	文楽	Koten Goten	コテンゴテン	【名】株式会社コテンゴテン (古典御殿)	【代】峯田悦子	【作】文楽レクデモ&公演 Bunraku Project in Europe	【日】7/1	【国】英国	【市】ロンドン	【場】ロンドン大学東洋アフリカ研究学院 (SOAS) ブルネイ・ギャラリー・レクチャー・シアター		【助】文化庁文化芸術振興費補助金				【注】ルーマニア・シビウ国際演劇祭でワークショップ開催	<a href="https://www.soas.ac.uk/about/event/bunraku-lecture-demonstration-and-performance">https://www.soas.ac.uk/about/event/bunraku-lecture-demonstration-and-performance</a>
24A031	現代演劇	Ksec-Act	劇団クセックACT		【代】神宮寺啓	【作】ドン・ファン 〜セビーリャの色事師と石の客人〜 (ティルソ・デ・モリーナ原作)	【日】7/5-6	【国】スペイン	【市】アルマグロ	【場】アルマグロ市民劇場	【催】アルマグロ国際古典演劇祭			【脚】田尻陽一 (訳・脚色・脚本)	【演】神宮寺啓		<a href="https://www.festivaldealmagro.com/programa/el-burlador-de-sevilla-y-convidado-de-piedra/">https://www.festivaldealmagro.com/programa/el-burlador-de-sevilla-y-convidado-de-piedra/</a>
24A032	現代演劇	Lilliput-Army II	リリパットアーミーII	【名】玉造小劇場/ リリパットアーミーII	【代】わかぎ糸ふ	【作】内田家の人々	【日】11/6-7	【国】韓国	【市】ソウル	【場】ノルト芸術工房 (NOLTER 놀터예술공방)	【催】日韓演劇交流会 in ソウル			【脚】わかぎ糸ふ	【演】わかぎ糸ふ		<a href="https://tamashow.jp/news/2024mixjam/">https://tamashow.jp/news/2024mixjam/</a>
24A033	ミュージカル	Little Star	劇団Little★Star		【代】虎本剛	【作】鬼姫と月の唄	【日】8/22	【国】アメリカ	【市】ニューヨーク	【場】Rose Nagelberg Theatre, CUNY Baruch Performing Arts Center				【脚】虎本剛	【演】虎本剛	【注】クラウドファンディング実施	
24A034	能・狂言	Mansaku-no-kai Kyogen Company	万作の会		【代】野村万作	【作】附子/ 新作「鮎」	【日】3/9-10	【国】台湾	【市】高雄	【場】衛武營國家藝術文化中心							<a href="https://www.npac-weiwuying.org/programs/6530cef7117b8400074587e">https://www.npac-weiwuying.org/programs/6530cef7117b8400074587e</a>
24A035	能・狂言	MASO Project	新作能 (媽祖) プロジェクト	【製】片山家能楽・京舞保存財団	【代】片山九郎右衛門 (シテ方観世流片山家十世)	【作】新作能「媽祖」	【日】5/18-19	【国】台湾	【市】高雄	【場】大東文化藝術中心	【催】高雄春天藝術節			【脚】玉岡かおる			
24A036	現代演劇	Nihon University, College of Art, Dept of Theatre	日本大学芸術学部演劇学科		【代】中野成樹 (演出)	【作】GUEEN	【日】6/23	【国】ルーマニア	【市】シビウ	【場】Lucian Blaga Univ. of Sibiu - Cavas Hall	【催】シビウ国際演劇祭			【脚】山内琉大 (演劇学科舞台構想コース3年)	【演】中野成樹		
24A037	能・狂言	Nishinomiya Noh Theatre	西宮能楽堂	【名】一般財団法人 日本伝統芸術文化財団/ 西宮能楽堂 Japan Traditional arts & Cultures Foundation	【代】梅若基徳	【作】羽衣	【日】11/15-16	【国】オーストラリア	【市】シドニー	【場】Scots Church Sydney	【催】Japan EXPO Sydney 2024	【助】日本万国博覧会記念基金			【参】シテ方観世流能楽師・梅若基徳 (重要無形文化財総合指定保持者) 他	【注】デザイン・ユニットの競演	<a href="https://www.japanexpo.com.au/special-event">https://www.japanexpo.com.au/special-event</a>
24A038	現代演劇	Niwa Gekidan Penino	庭劇団ベニノ		【代】タニノクロウ	【作】笑顔の誓	【日】2/21-25	【国】イタリア	【市】ナポリ	【場】Teatro Bellini				【脚】タニノクロウ	【演】タニノクロウ	【参】井上和也、緒方晋、坂井初音、FO-ベレイラ宏一朗、たなべ勝也、野村眞人、百元夏繪	<a href="https://niwagekidan.org/performance_jp/1296">https://niwagekidan.org/performance_jp/1296</a>
24A039	現代演劇	NODA MAP	NODA・MAP	【製】有限会社ノダ・マップ/ 公益財団法人 東京都歴史文化財団	【代】野田秀樹	【作】正三角関係	【日】10/31-11/2	【国】英国	【市】ロンドン	【場】Sadler's Wells Theatre		【助】文化庁文化芸術振興費補助金/ GBササカワ財団		【脚】野田秀樹	【演】野田秀樹	【参】松本潤、長澤まさみ、永山瑛太、竹中直人 他	<a href="https://www.sadlerswells.com/whats-on/noda-map-love-in-action/">https://www.sadlerswells.com/whats-on/noda-map-love-in-action/</a>
24A040	能・狂言	Nohgaku Performers' Association	能楽協会	【名】公益社団法人 能楽協会 (「能・狂言の国、日本への誘い」パリ公演)	【代】観世鏡之丞 (理事長)	【作】半能：巴/ 嵐山、狂言：腰折/ 呼声、能：恋重荷	【日】2/23-24	【国】フランス	【市】パリ	【場】パリ日本文化会館					【参】山本東次郎 (狂言方能楽師) / 大倉源次郎 (小鼓方) / 観世鏡之丞 (シテ方能楽師) 他		<a href="https://www.mcjp.fr/fr/la-mcjp/actualites/au-pays-du-no-et-du-kyogen">https://www.mcjp.fr/fr/la-mcjp/actualites/au-pays-du-no-et-du-kyogen</a>
24A041	現代演劇	OrgofA	OrgofA (オルオブエー)		【代】飛世早哉香	【作】異邦人の庭	【日】9/6	【国】韓国	【市】公州	【場】公州文芸会館	【催】コマンル国際演劇祭	【助】北海道文化財団	【助】北海道文化財団	【脚】刈馬カオス (刈馬演劇設計社)	【演】町田誠也 (劇団words of hearts)		

## 24単独公演 一覧

No	ジャンル	団体・企画通称英名	団体・企画通称	団体正式名・製作機関名	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・主演	特記	情報源
24A042	現代演劇	SCOT	SCOT	【名】劇団SCOT (Suzuki Company of Toga)	【代】鈴木忠志	【作】A: 深沢七郎「橋山節考」 The Ballad of Narayama B: デイオニュソス	【日】A: 10/8-9 B: 10/17-19	【国】A: 韓国 B: 中国	【市】A: 光州 B: 烏鎮	【場】A: 国立アジア文化殿堂芸術劇場2 B: Canal Side Theatre	【節】A: BeSeTo演劇祭 B: 烏鎮戯劇節		【脚】A: 瀬戸山美咲 (脚色)	【演】A: 瀬戸山美咲 B: 鈴木忠志			<a href="http://www.wuzhenfestival.com/index2024_en.php?m=Xijujie&amp;a=teyaajumudetail&amp;cid=54&amp;aid=693">http://www.wuzhenfestival.com/index2024_en.php?m=Xijujie&amp;a=teyaajumudetail&amp;cid=54&amp;aid=693</a>
24A043	その他 (能+ 舞踏)	SEIGAI (1)	青涯 (1)		【代】嶋津和子/ 大竹ひろの	【作】SUN AND CRYSTAL	【日】2/18,24	【国】オーストラリア	【市】アデレード	【場】Adelaide Town Hall	【節】アデレード・フリンジ・フェスティバル		【脚】嶋津和子	【演】嶋津和子			<a href="https://r.goepe.jp/seigai/free/productions">https://r.goepe.jp/seigai/free/productions</a>
24A044	その他 (能+ 舞踏)	SEIGAI (2)	青涯 (2)		【代】嶋津和子/ 大竹ひろの	【作】SUN AND CRYSTAL	【日】7/5-16	【国】フランス	【市】アヴィニョン	【場】Hotel Mercure Pont d'Avignon	【節】アヴィニョン・オフ		【脚】嶋津和子	【演】嶋津和子			
24A045	能・狂言	Seishokai	誠辯会	【名】大藏流狂言 誠辯会 (Okura school of Kyogen)	【代】大藏基誠		【日】6/7, 6/8-9	【国】トルコ	【市】ブルサ/ アンカラ	【場】AKKM (アタチュルク会議文化センター) / 土日基金文化センター Turkish-Japanese Foundation Culture Center	【節】トルコ・シヤハ	【助】国際交流基金				【注】日本・トルコ 外交関係樹立100周年 記念	<a href="https://www.facebook.com/story.php?story_fbid=479000307966135&amp;id=100075685098110&amp;_rdr">https://www.facebook.com/story.php?story_fbid=479000307966135&amp;id=100075685098110&amp;_rdr</a>
24A046	能・狂言	SHIGAYAMA Motohiko	茂山宗彦		【代】茂山宗彦	【作】灌ぎ川/ 二人袴/ 仁王	【日】4/10,15	【国】チェコ	【市】ブルノ/ ブラハ	【場】Divadlo Husa na provázku/ Divadlo ABC		【助】国際交流基金			【参】茂山宗彦、若杉直人	【注】現地狂言会との合同公演	
24A047	現代演劇	SHIMI	紙魚		【代】濱吉清太郎	【作】NORA -人形の家 (イブセン原作)	【日】9/23-24	【国】中国	【市】彭州	【場】鳳・欄南劇場 (凤・栏南劇場)	【節】成渝国際戯劇双城記 (成渝国际戏剧双城记)			【演】濱吉清太郎			
24A048	現代演劇	Shoshinz	小心ズ		【代】ヤノミ (矢野裕美)	【作】A Day in the Life of Miss Hiccup	【日】7/4	【国】クロアチア	【市】シベニク	【場】6 Poljana / in front of the entrance to the Juraj Šižgorić City Library	【節】International Children's Festival Šibenik - Croatia		【脚】ヤノミ	【演】ヤノミ			
24A049	現代演劇	Simul Theatre Company + Koniereni	サイマル演劇団+コニエレニ	【名】サイマル演劇団/ 一般社団法人コニエレニ	【代】赤井康弘/ 赤松由美	【作】グイットルト・ゴンブローヴィチ「フェルディドゥルケ」	【日】10/19	【国】ポーランド	【市】ラドム	【場】ラドム市民劇場	【節】国際ゴンブローヴィッチ・フェスティバル International Gombrowicz Festival			【演】赤井康弘			<a href="https://www.subteranean.jp/E3%82%B5%E3%82%A4%E3%83%99%E3%83%AB">https://www.subteranean.jp/E3%82%B5%E3%82%A4%E3%83%99%E3%83%AB</a> <a href="https://festival.teatr.radam.pl/en/plays/events/spectacle/xvii-mfg-ferdydurke-japonia.html">https://festival.teatr.radam.pl/en/plays/events/spectacle/xvii-mfg-ferdydurke-japonia.html</a>
24A050	現代演劇	SPAC	静岡県舞台芸術センター	【名】公益財団法人 静岡県舞台芸術センター	【代】宮城聰	【作】泉鏡花「天守物語」	【日】6/27-30	【国】中国	【市】秦皇島	【場】孤独外劇場	【節】阿那亜戯劇節 Aranya Theater Festival	【助】文化庁文化芸術振興費補助金		【演】宮城聰			<a href="https://www.aranyathaterfestival.com/program/%E5%A4%A9%E5%A8%E7%89%A9%E8%AF%AD">https://www.aranyathaterfestival.com/program/%E5%A4%A9%E5%A8%E7%89%A9%E8%AF%AD</a>
24A051	現代演劇	Stick Company	劇団ステッキ		【代】山本清文	【作】CAN	【日】3/18-19	【国】イタリア	【市】ボローニャ	【場】Teatro Testoni Ragazzi	【節】Featival Visioni (国際児童舞台芸術フェスティバル)		【脚】島田健司	【演】山本清文			<a href="https://www.testoniragazzi.it/wp-content/uploads/2024/03/librettovisioni24_Totale_web.pdf">https://www.testoniragazzi.it/wp-content/uploads/2024/03/librettovisioni24_Totale_web.pdf</a>
24A052	現代演劇	TACHIMOTO Kazan	立本夏山ひとり芝居	【製】株式会社Kazan office	【代】市川喜愛囀 (プロデューサー)	【作】ドグラ∞カザン∞マグラ (夢野久作原作)	【日】11/27-28	【国】イタリア	【市】ミラノ	【場】Teatro No'hma				【演】立本夏山		【注】クラウドファンディング実施	<a href="https://www.eventbrit.e.it/e/biglietti-dogramagra-1050431046537">https://www.eventbrit.e.it/e/biglietti-dogramagra-1050431046537</a>
24A053	その他 (パフォーマンス)	TAICHI-KIKAKU	TAICHI-KIKAKU		【代】オーハシヨースケ	【作】鳥の会議2024 with 谷川賢作	【日】11/11-12	【国】中国	【市】西昌 (四川省涼山彝族自治州)	【場】黒匣子1 (ブラックボックス)	【節】大涼山国際戯劇節			【演】モリムラミコ、オーハシヨースケ		【注】公益社団法人 国際演劇協会日本センター 派遣事業	<a href="https://iti-japan.or.jp/daliangshan/">https://iti-japan.or.jp/daliangshan/</a>
24A054	現代演劇	TAIYO MAGIC FILM	TAIYO MAGIC FILM	【名】合同会社 太陽マジック/ TAIYO MAGIC FILM	【代】西条みつとし	【作】あかねの間	【日】8/29-9/1, 9/3	【国】韓国	【市】全州/ 亀尾	【場】아하 아트홀 소극장/ 小劇場 Gongter_DA	【節】亀尾アジア演劇祭		【脚】西条みつとし	【演】西条みつとし			<a href="https://taiyo-magic.com/news/kori-a/">https://taiyo-magic.com/news/kori-a/</a>
24A055	その他 (パフォーマンス)	TAKEMOTO Takuya	武本拓也		【代】武本拓也	【作】すかさずかな石を見る See a Porous Stone	【日】11/7, 11/13, 11/15, 11/22-24, 11/27	【国】アメリカ/ 英国/ ドイツ	【市】ニューヨーク/ ランカスター/ マンチェスター/ デュッセルドルフ/ ハンブルク	【場】Richard Schechner Studio/Lancaster Univ., The LICA Bldg / New Adelphi Bldg, New Adelphi Studio, Univ. of Salford/ FFT Duesseldorf/ Migrantopolitan Kampnagel		【助】セゾン文化財団/ 国際交流基金/ アーツカウンシル東京					
24A056	現代演劇	Team Ginga	チーム銀河	【名】演劇ユニット・チーム銀河	【代】東浦弘樹 (関西学院大学文学部教授)	【作】リハーサル	【日】1/24-27	【国】フランス	【市】パリ	【場】Workshop ISSE			【脚】東浦弘樹	【演】増田雄	【参】中野聡 (劇団・宇宙ビール)、村上森子 (舞臺プロ)、東浦弘樹		<a href="https://zaifutsunihonjinkai.fr/event/event-75743/">https://zaifutsunihonjinkai.fr/event/event-75743/</a>
24A057	現代演劇	team kulkri (1)	team kulkri (1)		【代】金哲義	【作】トタン屋根のフレミング	【日】9/27, 9/29, 10/2-5	【国】韓国	【市】光州/ 仁川/ ソウル	【場】ピッコワル市民文化会館/ 新浦アートホール/ ファムシアター	【節】光州国際平和演劇祭/ 仁川バイリンガル演劇祭/ マルモイ祝祭		【脚】金哲義	【演】金哲義			
24A058	現代演劇	team kulkri (2)	team kulkri (2)		【代】金哲義	【作】黒白喫茶店	【日】11/7	【国】韓国	【市】ソウル	【場】ノルト芸術工房 (NOLTER 놀터예술공방)	【節】日韓演劇交流会 in ソウル		【脚】車賢錫 (チャ・ヒョンソク)	【演】金哲義			
24A059	その他 (演劇+ダンス)	The Life of HOKUSAI Committee (1)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (1)	【製】The Life of HOKUSAI製作委員会/ 株式会社グローバル ビジネスラボ (企画・制作)	【代】杉本伸 (エグゼクティブプロデューサー)	【作】The Life of HOKUSAI	【日】4/9-10	【国】エストニア	【市】タリン	【場】Kino Aris Cinema Hall	【節】1000 Cranes - Asian Silent Theater Festival		【脚】サカクラカツミ	【演】サカクラカツミ			<a href="https://hokusai.world/index.html">https://hokusai.world/index.html</a>
24A060	その他 (演劇+ダンス)	The Life of HOKUSAI Committee (2)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (2)	【製】The Life of HOKUSAI製作委員会/ 株式会社グローバル ビジネスラボ (企画・制作)	【代】杉本伸 (エグゼクティブプロデューサー)	【作】The Life of HOKUSAI	【日】6/8, 6/10	【国】スペイン/ ルーマニア	【市】ビルバオ/ トゥルゴヴィシュテ	【場】Guggenheim Museum Bilbao/ Cinema Independenta	【節】ACT Festival - Festival Internacional de Escena Emergente/ Babel F.A.S.T. - Festivalul Artelor Spectacolului		【脚】サカクラカツミ	【演】サカクラカツミ			<a href="https://babelfest.ro/program-babel/">https://babelfest.ro/program-babel/</a>

## 24単独公演 一覧

No	ジャンル	団体・企画通称英名	団体・企画通称	団体正式名・製作機関名	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・主演	特記	情報源
24A061	その他 (演劇+ダンス)	The Life of HOKUSAI Committee (3)	The Life of HOKUSAI製作委員会 (3)	【製】The Life of HOKUSAI製作委員会/株式会社グローバル	【代】杉本伸 (エグゼクティブプロデューサー)	【作】The Life of HOKUSAI	【日】9/17	【国】トルコ	【市】イスタンブール	【場】エンカ講堂 Enka Oditoryum	【備】Istanbul Fringe Festival		【脚】サカクラカツミ	【演】サカクラカツミ		【注】日本・トルコ 外交関係樹立100周年 記念	<a href="https://smoo.jp/2020/11/performers-and-performers-who-are-active-in-the-world-stage-the-life-of-hokusai-starring-hokusai-katsushikis-stage-stage-the-life-of-hokusai/">https://smoo.jp/2020/11/performers-and-performers-who-are-active-in-the-world-stage-the-life-of-hokusai-starring-hokusai-katsushikis-stage-stage-the-life-of-hokusai/</a>
24A062	能・狂言	Theatre Nohgaku	シアター能楽	【名】一般社団法人シアター能楽	【代】リチャード・エマート	【作】Medea	【日】11/14,18,20	【国】フランス/ ルクセンブルク	【市】パリ/ オルレアン/ ルクセンブルク	【場】Guimet Museum of Asian Arts/ Bouillon Cultural Center/ Theatre des Capucins	【備】Rainy Days Festival, Luxembourg	【助】国際交流基金					<a href="https://www.theatrenohgaku.org/25th-anniversary-season">https://www.theatrenohgaku.org/25th-anniversary-season</a>
24A063	現代演劇	Tokyo Engeki Ensemble	東京演劇アンサンブル	【名】有限会社東京演劇アンサンブル	【代】志賀澤子	【作】デア・ローア「宇宙のなかの熊」	【日】1/3-4	【国】ヴェトナム	【市】ハノイ	【場】ベトナム国立ドラマ劇場		【助】国際交流基金	【脚】三輪玲子 (訳・ドラマトゥルク)	【演】公家義徳			<a href="http://www.tee.co.jp/wordpress_3/?p=2540">http://www.tee.co.jp/wordpress_3/?p=2540</a>
24A064	能・狂言	Yamamoto Noh Theater	山本能楽堂	【名】公益財団法人山本能楽堂	【代】山本章弘 (代表理事)	【作】井筒/石橋/新作能：慈愛～魂のゆくえ	【日】6/28-29, 7/2, 7/5, 7/7	【国】ルーマニア/ トルコ/ ブルガリア/ ギリシャ	【市】シビウ/ イスタンブール/ ソフィア/ アテネ	【場】Habermann Market & Brukenthal National Museum/ Harbiye Muhsin Ertugrul Sahnesi/ Ivan Vazov National Theatre/ School of Athens (Irene Papas)	【備】シビウ国際演劇祭	【助】文化庁文化芸術振興費補助金				【注】日本・トルコ 外交関係樹立100周年 記念	<a href="https://www.sibfest.ro/en/events/a-soul-s-journey">https://www.sibfest.ro/en/events/a-soul-s-journey</a>

## 24共同製作一覧

No	ジャンル	団体通称・企画英名	団体通称・企画名	製作団体名	共同制作団体の本拠地国	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・出演	注記	情報源
24B001	現代演劇	Aokirimikan + Gongter_DA	劇団あおきりみかん+Gongter_DA	【製】劇団あおきりみかん / 文化創作集団 Gongter_DA	【本】韓国	【代】ファン・ユンドン (企画・協力演出) / 鹿目由紀	【作】韓・日演劇交流プロジェクト「韓・日演劇でイッソ」第3弾：9分ループ/ 信号の虫	【日】12/5-6	【国】韓国	【市】亀尾 (クミ)	【場】Theatre Gongter_DA			【脚】鹿目由紀	【演】鹿目由紀	【参】韓日俳優共演		<a href="https://aokirimikan.net/performances">https://aokirimikan.net/performances</a>
24B002	その他	Asian 9 Cities Collaboration	アジア9都市共同創作公演	【製】特定非営利活動法人 アジア・ミーツ・アジア	【本】中国 (香港) / イラク/ インド/ 韓国/ フィリピン		【作】Unbearable Dreams 13: Echo of the Earth	【日】10/25-27	【国】韓国	【市】プサン	【場】街頭公演：旧市街40階段周辺/ 韓国釜山市中区中央大路83		【助】アーツカウンシル東京/ 国際交流基金			【参】共同構成・出演：Archana Kumar, Shiroyi Musafir (バンガロール) / Nitant Nair (デリー) / Anas Abdul Samed (バグダッド) / 李志文 (香港) / Hong SeungYi (釜山) / Leemar Damuasen (アブラ) / Dumay Solinggay (バギオ) / 于玲娜, 花崎攝, 国枝昌人, URARA, 佐成哲夫, 原田拓巳 (日本) / 音楽：船橋陽	【注】クラウドファンディング実施	<a href="https://a-m-a.my.canva.site/">https://a-m-a.my.canva.site/</a>
24B003	現代演劇	Bilkent University, Theatre Dept + OIKE Yoko	ビルケント大学演劇学科+大池容子	【製】ビルケント大学演劇学科/ 国際交流基金	【本】トルコ		【作】かがやく都市	【日】11/15,16,19,26	【国】トルコ	【市】アンカラ	【場】ビルケント大学内劇場			【脚】大池容子	【演】大池容子		【注】日本・トルコ外交関係樹立100周年事業	<a href="https://www.tr.emb-japan.go.jp/itpr_1a/11_000001_01115.html">https://www.tr.emb-japan.go.jp/itpr_1a/11_000001_01115.html</a>
24B004	現代演劇	Bird Theatre + K'ARTS	鳥の劇場+韓国芸術総合学校	【製】鳥の劇場/ 韓国芸術総合学校	【本】韓国	【代】中島諒人	【作】小さなエイヨルフ Little Eyolf	【日】11/8-9, 11/13-14	【国】韓国/ 中国	【市】光州/ 西昌	【場】国立アジア文化殿堂芸術劇場/ 19号劇場	【催】BeSeTo演劇祭/ 大涼山国際戯劇節	【助】文化庁文化芸術振興費補助金	【脚】中島諒人/ イ・ソンゴン (脚色)	【演】中島諒人			<a href="https://www.df962388.com/yanchu/205192.html">https://www.df962388.com/yanchu/205192.html</a>
24B005	現代演劇	BRDG + PETA	BRDG+PETA	【製】BRDG/ フィリピン教育演劇協会	【本】フィリピン	【代】山口恵子/ アイアン・セガラ	【作】Sari-Sali portal cafe	【日】12/6-8	【国】フィリピン	【市】マニラ	【場】PETA Theater Center		【助】国際交流基金	【脚】J-mee Katanyag (playwright consultant), Ness Roque (dramaturg)	【演】山口恵子、アイアン・セガラ			<a href="https://www.facebook.com/BRDGsince2011/">https://www.facebook.com/BRDGsince2011/</a>
24B006	現代演劇	Der Buddha-Teich: erneuter Besuch	日独共同製作「釈迦ヶ池再訪」	【製】岡本あきこ/ FFTDuesseldorf/ 株式会社 precog	【本】ドイツ	【代】筒井潤	【作】釈迦ヶ池再訪	【日】11/21,23	【国】ドイツ	【市】デュッセルドルフ	【場】FFT Duesseldorf		【助】文化芸術活動基盤強化基金/ 日本芸術文化振興会/ セゾン文化財団	【脚】筒井潤	【演】筒井潤	【参】筒井潤、オレック・ジューコフ (出演)	【注】2019年「釈迦ヶ池」初演	
24B007	現代演劇	Ichikyu-Hachimaru + Teatrului Național Eugène Ionesco	劇団1980+ウジェーヌ・イヨネスコ劇団	【製】劇団1980/ ウジェーヌ・イヨネスコ劇団	【本】モルドヴァ	【代】柴田義之/ ベトル・プトカレウ	【作】ゴゴリ「検察官」	【日】11/1-2	【国】モルドヴァ	【市】キシナウ	【場】ウジェーヌ・イヨネスコ劇場				【演】ベトル・プトカレウ		【注】クラウドファンディング実施	<a href="https://ticket.md/event/revizorul-02-11">https://ticket.md/event/revizorul-02-11</a>
24B008	ミュージカル	Infernal Affairs, The Musical	ミュージカル「インファナル・アフェア」	【製】聚橙集団 AC Orange	【本】中国	【代】俞心悅 (プロデューサー)	【作】ミュージカル「インファナル・アフェア」无间道 (無間道)	【日】12/20-27	【国】中国	【市】上海	【場】上海大劇院大劇場			【脚】ワン・ヨンボム	【演】長谷川率 (演出・振付)	【参】ウィリアム・ルソー (作曲) / 許鈞 (歌詞)		
24B009	現代演劇	KIO + CORPUS	KIO+コープス	【製】一般社団法人 KIO/ コープス	【本】カナダ	【代】福井典子/ ダヴィッド・ダンゾン	【作】mukashi mukashi	【日】9/24-29	【国】カナダ	【市】トロント	【場】The Theatre Centre			【脚】ダヴィッド・ダンゾン	【演】ダヴィッド・ダンゾン			<a href="https://www.corpus.ca/mukashi-mukashi/">https://www.corpus.ca/mukashi-mukashi/</a>
24B010	文楽	Marebito	文楽公演「稀他人」	【製】テアトル・ドゥ・ソレイユ (太陽劇団) / ARTA/ 木偶舎 (脇緑)	【本】フランス		【作】Marebito 稀他人	【日】10/19	【国】フランス	【市】パリ	【場】Théâtre de l'Aquarium							<a href="https://www.theatre-du-soleil.fr/fr/agenda-2024/marebito-2024-2471">https://www.theatre-du-soleil.fr/fr/agenda-2024/marebito-2024-2471</a>
24B011	現代演劇	Niwa Gekidan Penino + Shakespeare's Wild Sisters Group	庭劇団ベニノ+Shakespeare's Wild Sisters Group	【製】庭劇団ベニノ/ Shakespeare's Wild Sisters Group	【本】台湾	【代】王嘉明/ タニノクロウ	【作】誠實浴池	【日】4/26-28	【国】台湾	【市】台北	【場】國家戯劇院	【催】台湾国際芸術節 (TIFA)	【助】文化庁文化芸術振興費補助金	【脚】王嘉明/ タニノクロウ	【演】王嘉明/ タニノクロウ			<a href="https://niwagekidan.org/performance_jp/1314">https://niwagekidan.org/performance_jp/1314</a>
24B012	能・狂言	Noh Reimagined: A 3-Year Plan	能リ・イマジンド3年計画	【製】一般社団法人 Mu Arts Japan/ キングス・ブレイス	【本】英国	【代】柳沢晶子	【作】隅田川/ A Tale of Sumida River/ 碁	【日】6/18, 21-22	【国】英国	【市】オールドバラ/ ロンドン	【場】 Snape Maltings Concert Hall/ キングス・ブレイス	【催】オールドバラ音楽祭/ 第4回能リ・イマジンドフェスティバル	【助】文化庁文化芸術振興費補助金/ アーツカウンシル東京/ GB ササカワ財団	【脚】Xanthe Gresham-Knight (co-writer & storyteller)/ Gareth Matthey (co-writer & dramaturg)		【参】味方玄、御明誠吾、山中冠晶、川口晃平、小早川泰輝、小早川康充 (能役者) / 左鴻泰弘 (森田流笛方) / 成田達志 (小鼓方) / 山本哲也 (大鼓方)		<a href="https://noh.muarts.org.uk/">https://noh.muarts.org.uk/</a>  <a href="https://www.brittenpearsarts.org/events/sumidagawa">https://www.brittenpearsarts.org/events/sumidagawa</a>

## 24共同製作一覧

No	ジャンル	団体通称・企画英名	団体通称・企画名	製作団体名	共同制作団体の本拠地国	代表	作品名	公演日	公演国・地域	都市	会場	催事	助成	脚本	演出	参加者・出演	注記	情報源
24B013	その他	Phoenix Project	火の鳥プロジェクト	【製】小池博史ブリッジプロジェクト-Odyssey/ Périplo	【本】ブラジル	【代】小池博史	【作】火の鳥プロジェクト第3章：蜃気楼のサウダージ Saudade Na MIRAGEM	【日】11/30-12/15	【国】ブラジル	【市】サンパウロ	【場】Sesc Vila Mariana アンツネス・フィリョ劇場		【助】文化庁文化芸術振興費補助金/日本万国博覧会記念基金	【脚】小池博史 (脚本・構成)	【演】小池博史 (演出・振付)	【参】グレゴリー・スリバー (演奏・作曲) / ヘナト・ボレリー・ヘブサス (美術) / ジュリアナ・ベルトリニ (衣裳) / イバン・ソアレス (映像・プロジェクト) / 今井尋也、西川老弥、ダニロ・ダル・ファラ、エドゥアルド・オカモト、フェルナンド・ルフアー、ジュシカ・バルボザ、ジョアオ・ギサンデ、ジュリオ、ヤナ・ビヴァ (出演)		<a href="https://primes.jp/main/html/rd/p/00000013.000080238.html">https://primes.jp/main/html/rd/p/00000013.000080238.html</a>
24B014	現代演劇	Spirited Away	舞台「千と千尋の神隠し」	【製】東宝株式会社/ PWプロダクションズ	【本】英国	【代】尾木晴佳/イアン・ギリ (プロデューサー)	【作】宮崎駿「千と千尋の神隠し」	【日】4/30-8/24	【国】英国	【市】ロンドン	【場】ロンドン・コロシウム			【脚】ジョン・ケアード、今井麻緒子 (翻案)	【演】ジョン・ケアード	【参】橋本環奈、上白石萌音、川栄李奈、福地桃子 (出演)	【注】2022年東京初演。	<a href="https://www.spiritedawayuk.com/">https://www.spiritedawayuk.com/</a>
24B015	現代演劇	Théâtre de Gennevilliers + TANINO Kuro	ジュヌヴィリエ劇場+タニノクロウ	【製】フランス国立演劇センター ジュヌヴィリエ劇場	【本】フランス		【作】Maitre Obscur	【日】9/19-10/7, 10/16-17, 11/6-8, 25年2/5-7	【国】フランス/スイス	【市】ジュヌヴィリエ/オルレアン/アヌシー/ジュネーヴ	【場】T2G Théâtre de Gennevilliers/ Théâtre d'Orléans/ Bonlieu Scène nationale Annecy / Comédie de Genève			【脚】タニノクロウ	【演】タニノクロウ	【参】Stephanie Beghain, Lorry Hardel, Jean-Luc Verna, Mathilde Invernou, Gaëtan Voure'h (出演)		<a href="https://niwakekidan.org/performance_jp/1331">https://niwakekidan.org/performance_jp/1331</a>
24B016	現代演劇	THEATRE MOMENTS + Space for Acting	THEATRE MOMENTS+演劇空間	【製】THEATRE MOMENTS/ 演劇空間 (マカオ)	【本】中国 (マカオ)	【代】張奕綺 (プロデューサー) / 佐川大輔	【作】メアリー・シェリー「科学/怪人」 (邦題: フランケンシュタイン/怪物)	【日】5/11-12	【国】中国 (マカオ)	【市】マカオ	【場】ドン・ペドロ5世劇場	【催】澳門藝術節	【助】澳門特別行政區政府文化局	【脚】佐川大輔 (脚色)	【演】佐川大輔		【注】広東語上演	
24B017	現代演劇	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (1)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (1)	【製】梅田芸術劇場/ チャリングクロス劇場	【本】英国		【作】One Small Step	【日】9/27-10/9	【国】英国	【市】ロンドン	【場】チャリングクロス劇場			【脚】加藤拓也	【演】加藤拓也	【参】マーク・タケシ・オオタ、スーザン・モモコ・ヒングリー (出演)		<a href="https://charingcrosstheatre.co.uk/theatre/one-small-step">https://charingcrosstheatre.co.uk/theatre/one-small-step</a>
24B018	現代演劇	Umeda Arts Theater + Charing Cross Theatre (2)	梅田芸術劇場+チャリングクロス劇場 (2)	【製】梅田芸術劇場/ チャリングクロス劇場	【本】英国		【作】刺青 TATTOOER	【日】10/14-26	【国】英国	【市】ロンドン	【場】チャリングクロス劇場			【脚】兼島拓也	【演】河井朗	【参】Leo Ashizawa, Aki Nakagawa, ド・ランクザン 望、蒼乃まを (出演)		<a href="https://charingcrosstheatre.co.uk/theatre/tattooer">https://charingcrosstheatre.co.uk/theatre/tattooer</a>
24B019	ミュージカル	Your Lie in April, The Musical	韓国ミュージカル「四月は君の嘘」	【製】EMKミュージカルカンパニー	【本】韓国		【作】四月は君の嘘 (新川直司原作)	【日】6/28-8/25	【国】韓国	【市】ソウル	【場】芸術の殿堂CJ トウォル劇場			【脚】坂口理子	【演】Jung Hwa CHOO (演出) / Beom Jae LEE (音楽監督)	【参】フランク・ワイルドホーン (作詞・作曲) / トレイシー・ミラー、カーイソン・ハウランド (編曲)	【注】2022年東京初演。東宝&フジテレビプロダクションのライセンス契約公演	
24B020	ミュージカル	Your Lie in April, The Musical	ウエストエンド・ミュージカル「四月は君の嘘」	【製】Carter Dixon McGill Productions	【本】英国		【作】四月は君の嘘 (新川直司原作)	【日】6/28-8/11 (当初予定は9/21迄)	【国】英国	【市】ロンドン	【場】Harold Pinter Theatre			【脚】坂口理子/レネ・B・グロフ (英語版脚本)	【演】ニック・ウィンストン	【参】フランク・ワイルドホーン (作詞・作曲) / トレイシー・ミラー、カーイソン・ハウランド (編曲)	【注】2022年東京初演。東宝&フジテレビプロダクションのライセンス契約公演	